

## RAVINTORAISIO OY:S ALLMÄNNA VILLKOR FÖR ANSKAFFNING AV ODLINGSGRÖDOR

Gäller från och med 20.12.2020

### 1. SPANNMÅLSPRIS, LEVERANSMÄNGDER, LEVERANSTIDER, LEVERANSPLATS OCH KONTRAKTETS VARAKTIGHET

Grundpriset för spannmålspartiet fastställs i samband med köpet. Grundpriset bekräftas elektroniskt med textmeddelande/e-postmeddelande, som Säljaren får automatiskt efter att köp avtalats. I samma meddelande bekräftas spannmålsmängden, godkänns de allmänna anskaffningsvillkoren och bekräftas leveransplats och leveranstid.

Grundpriset noteras för odlingsgrödor och för leveransorten på Raisios webbsida [raisio.com/viljelijat/viljelykasvien\\_hinnat](https://raisio.com/viljelijat/viljelykasvien_hinnat) eller i kontraktsodlarnas Viljalaari-tjänst [raisio.com/viljalaari](https://raisio.com/viljalaari).

Beskrivning av och villkor för odlingskontrakt för olika odlingsgrödor publiceras innan tecknandet av kontrakt inleds. Odlarna informeras om kontrakten på webbsidan [raisio.com/viljelijat](https://raisio.com/viljelijat) och med e-postmeddelande.

### 2. SPANNMÅLENS KVALITET KVALITETSPRISÄTTNING

Köparen bekräftar kvaliteten på det mottagna spannmålspartiet genom prov som tas vid mottagningen och Odlaren kan se analysuppgifterna i Raisios Viljalaari-tjänst. Köparen meddelar mottagningskraven för spannmålen och prissättning som motsvarar kvaliteten på de olika odlingsgrödorna på Raisios webbsida [raisio.com/viljelijat/viljelykasvien\\_hinnat](https://raisio.com/viljelijat/viljelykasvien_hinnat).

Köparen analyserar proven av odlingsgrödorna med allmänt använda metoder.

Köparen prissätter partierna av odlingsgrödor enligt dessas kvalitet, om inget annat har överenskommits skriftligen. Spannmålspartierna prissätts när grundpriset fastställs enligt gällande kvalitetsvillkor.

### 3. ALLMÄNNA KRAV FÖR KVALITET OCH MOTTAGNING

Odlingsgrödorna ska vara fria från mögel, salmonella och främmande lukt och vara friska till färg, smak och struktur. Det är förbjudet att använda glyfosatpreparat före tröskningen. Tillväxtregulatorer som innehåller klormekvatklorid får inte användas på grynhavreodlingar. Spannmålspartier som levereras ska uppfylla kraven i EU:s och nationell lagstiftning. Partierna av odlingsgrödor ska vara fria från GMO-inslag. I odlingen av livsmedel och fodersäd är det förbjudet att använda gödselmedel som framställt av samfundsslam. Köparens gällande kvalitets- och mottagningskrav är publicerade på Raisios webbsida.

### 4. PROV

Ett godkänt förhandsprov är en förutsättning för mottagning av malkorn, grynhavre eller andra odlingsgrödor som Raisio meddelar. Ett förhandsprov som är representativt för hela spannmålspartiet och som tagits från flera ställen i detta ska sändas till Raisio. Förhandsproven ska vara hos Raisio inom given tidtabell och enligt anvisningarna.

Om Säljaren inte vill leverera det parti som förhandsprovet tagits ifrån och godkänts av Köparen, har Raisio rätt att fakturera Säljaren för de kostnader som uppstått av analysen av förhandsprovet.

## 5. AVRÄKNINGSTIDPUNKT

Äganderätten till det levererade partiet odlingsgröda övergår på Raisio, när Raisio har godkänt partiet mottaget. För ett parti odlingsgröda som levererats på godkänt sätt görs avräkning i medeltal inom 30 dygn efter mottagningen.

## 6. UPPGIFTER OM PRODUKTION AV ODLINGSVÄXTER

Säljaren ska ge Köparen alla de uppgifter om odlingsväxterna och odlingsmetoderna som Raisio kräver före och efter skörden, och Raisios ombud har rätt att auditera t.ex. odlingarna och hanteringen av skörden.

## 7. ETISKA PRINCIPER

Säljaren åtar sig att följa Raisio-koncernens varuleverantörers etiska principer (Raisio Group's Supplier Code of Conduct) och människorättspolitik. Varuleverantörernas etiska principer finns på Raisios webbsida [raisio.com/vastuullisuus/kestava-ruokaketju/](https://raisio.com/vastuullisuus/kestava-ruokaketju/).

## 8. FORCE MAJEURE

Om Säljaren på grund av ett yttre oöverstigit hinder, som inte beror på Säljaren, t.ex. att skörden blir förstörd, inte kan uppfylla sina skyldigheter delvis eller helt och hållet, ska Säljaren utan dröjsmål tillhandahålla Raisio en skadebedömning utan dröjsmål. Om bedömningen är korrekt, befrias Säljaren från sina skyldigheter att leverera partiet i fråga.

Om Raisio på grund av oöverstigit hinder, t.ex. ändring i eller förstörd produktionskapacitet, strejk eller annan av Raisio oberoende orsak, inte kan uppfylla sina åtaganden helt eller delvis, ska Raisio meddela Säljaren hindret skriftligen och Raisio befrias helt eller delvis från sina åtaganden.

## 9. HÄVNING AV KONTRAKT

Kontraktet för partiet i fråga hävs, om partiet inte uppfyller Raisios kvalitets- eller mottagningskrav och om Raisio inte kan ta emot partiet på andra grunder.

Köparen tar ett parallellprov av varje parti för eventuell efterkontroll, och detta sparas så att nödvändiga analyser kan göras under två månader efter mottagningen.

## 10. TILLÄMPLIGT LAGRUM OCH AVGÖRANDE AV TVISTER

På detta kontrakt tillämpas Finlands lag. Tvister som gäller detta kontrakt löses i Egentliga Finlands tingsrätt som första instans.